

**Zeitschrift:** Le messenger suisse : revue des communautés suisses de langue française  
**Herausgeber:** Le messenger suisse  
**Band:** 24 (1978)  
**Heft:** 10

**Artikel:** L'école fédérale de gymnastique et de sport (EFGS) de Macolin [suite]  
**Autor:** Jeannotat, Yves / Wolf, Kaspar  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-848702>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# L'Ecole fédérale de gymnastique et de sport (EFGS) de Macolin

(suite du numéro de juin 1978)

## Lieu de recherche scientifique

La médecine, sous toutes ses formes, s'associe de plus en plus au sport: l'assistance médico-sportive ne se limite désormais plus à des interventions pratiques ou à des contrôles, mais s'étend aux sciences sociales (psychologie, sociologie).

Dans le secteur de la biologie, l'Institut de recherches de Macolin étudie actuellement les effets de l'effort physique sur la respiration, le système cardio-vasculaire et le métabolisme. Une attention particulière est vouée aux modifications morphologiques et biomécaniques des muscles du squelette humain soumis à diverses formes d'entraînement. Les résultats de ces recherches profitent au sport à tous les niveaux. L'Institut assure la surveillance médicale, psychologique et physiothérapeutique de tous les hôtes de l'EFGS. On y effectue aussi les analyses des contrôles anti-dopage qui ont lieu à l'occasion de certaines manifestations sportives nationales ou internationales importantes.

## Centre administratif

L'EFGS abrite également un important centre administratif. Situé au cœur du sport suisse, c'est sous son toit que s'élaborent la documentation et les directives du mouvement «Jeunesse + Sport», du Centre sportif national de Tenero, petite succursale tessinoise de Macolin, du sport aux apprentis et, enfin, des constructions sportives. On y rédige aussi une revue mensuelle (dont nous parlons par ailleurs) et un triple service de presse et d'information s'efforce de faire connaître l'Ecole et ce qui s'y passe au grand public par les media.

Jeunesse + Sport est un mouvement appelé à prendre une extraordinaire ampleur. Il permet aux jeunes, garçons et filles de 14 à 20 ans, de se spécialiser dans la branche sportive de leur choix. Actuellement, 20 sports font partie de l'éventail. Bientôt, ils seront au nombre de 40. De quoi satisfaire tous les goûts.

Sur ordre de la Confédération, c'est l'Ecole fédérale de gymnas-

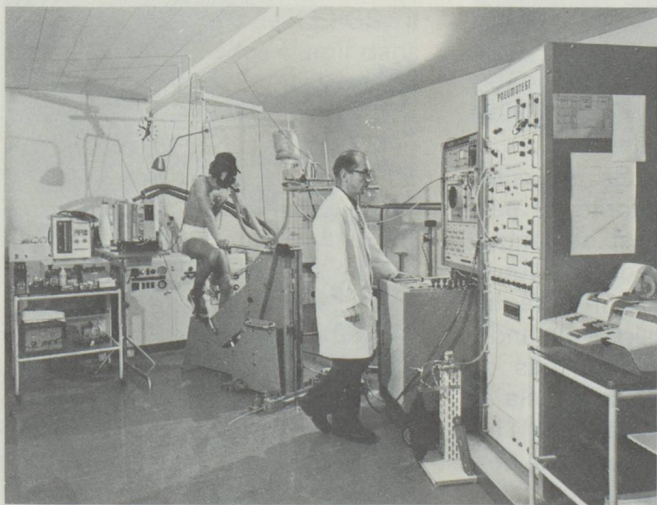
tique et de sport de Macolin qui organise la mise en place des structures. Mais ce travail se fait en étroite collaboration avec le milieu scolaire, aussi bien qu'avec les Fédérations qui ont, ici, un rôle d'accueil et de collaboration important à remplir.

*Voici les branches actuellement introduites:*

Alpinisme  
Athlétisme  
Aviron  
Basketball  
Canoë-kayak  
Course d'orientation  
Cyclisme  
Entraînement de la condition physique  
Excursions et plein air  
Football  
Gymnastique aux agrès et à l'artistique  
Gymnastique et danse  
Handball  
Hockey sur glace  
Judo  
Natation  
Ski  
Ski de fond  
Tennis  
Volleyball

## Centrale de documentation

De nos jours, la promotion du sport ne saurait se concevoir sans l'emploi de moyens de communi-





cations traditionnels ou modernes. La section de l'information de l'EFGS dispose, à cet effet, de moyens allant de la littérature spécialisée à la production de matériel audio-visuel en passant par la réalisation (et le prêt) de films, un service photographique et un studio mobile pour la télévision en couleurs.

La bibliothèque contient plus de 30 000 ouvrages qui traitent tous les aspects du sport. Elle est publique et le prêt des livres est gratuit. La cinémathèque est également ouverte à tous. L'EFGS possède 700 films et 200 enregistrements – films sur cassettes, de même qu'une série de diaporamas. En ce qui concerne les publications, l'EFGS a fait imprimer, jusqu'à présent, une quarantaine d'ouvrages scientifiques et didactiques. Depuis plus de trente ans, Macolin publie une revue mensuelle en trois éditions différentes: française, allemande et ita-

lienne; intitulée «Jeunesse + Sport», elle s'adresse en premier lieu aux maîtres d'éducation physique, aux entraîneurs, aux moniteurs «Jeunesse + Sport» ainsi qu'à toutes les personnes à qui le sain développement du sport tient à cœur.

### Logement et centre sportif

L'EFGS est une véritable école-pension (plus de 60 000 repas par année) pour sportifs de toutes les catégories. Cette activité nécessite toute une infrastructure et une équipe de concierges, de jardi-

niers, etc. qui se chargent de l'entretien des pistes, des salles et des locaux. Il convient, ici, de relever la précieuse collaboration des saisonniers étrangers qui exécutent les travaux les plus ingrats. En conclusion et en résumé, on peut dire que l'EFGS est un véritable instrument de travail de l'Etat pour l'encouragement du sport, dans la mesure où celui-ci est d'intérêt national et concerne la santé publique, l'éducation, l'organisation des loisirs et la représentation de la Suisse au niveau international. *Yves Jeannotat*

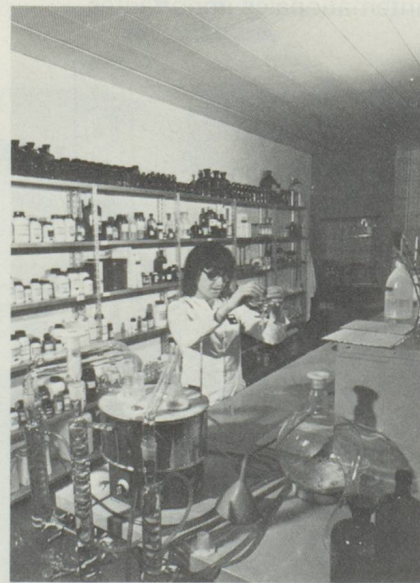
## Le Dr Kaspar Wolf, Directeur de l'EFGS, répond à nos questions

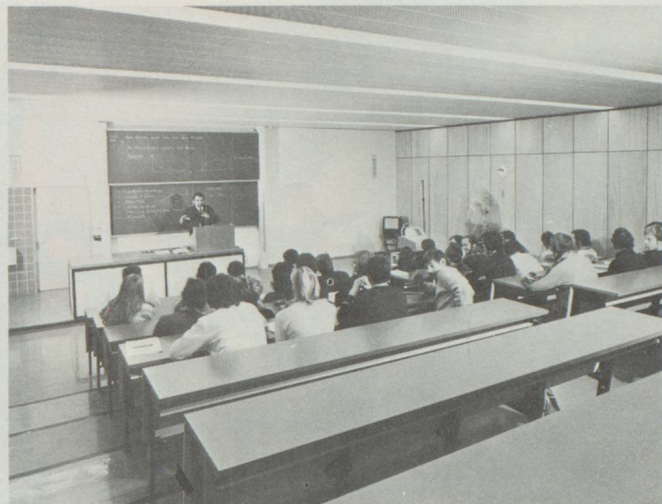
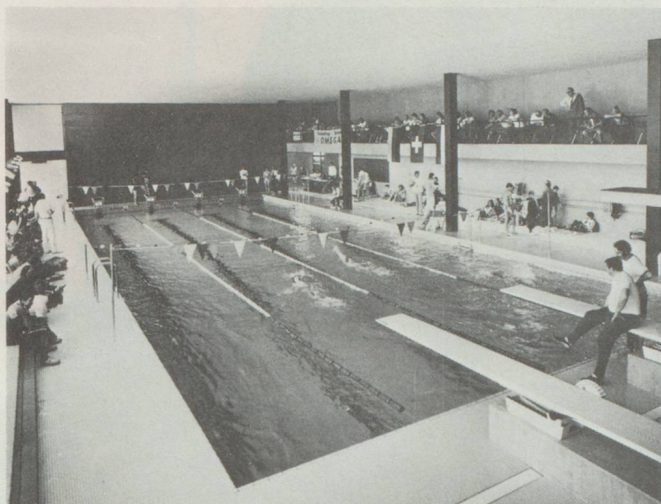
*1. L'EFGS de Macolin est qualifiée d'Ecole fédérale et de centre national de sport. Peut-on dire qu'elle est «équipée» pour satisfaire aux trois, voire aux quatre groupes ethniques de la Suisse?*  
L'Ecole fédérale de gymnastique et de sport (EFGS) est une institution nationale chargée de promouvoir le sport au sommet et à la base dans toutes les catégories: jeunes et vieux des deux sexes. Ce n'est pas par hasard qu'elle a été construite à la frontière linguistique entre la Suisse alémanique et la Romandie. Cette position lui permet de mieux se placer au service du pays entier et des quatre régions linguistiques qui le composent.

Des nuances apparaissent toutefois dans la pratique. C'est ainsi que, par la force des choses et malgré le respect des diversités linguistiques, la majorité du personnel de l'EFGS est de langue allemande. Comme dans d'autres secteurs, il en résulte un déséquilibre que la Suisse romande, notamment, ne manque pas de relever de temps à autre. Cela se traduit aussi par le fait que l'influence de Macolin a de la peine à s'imposer dans cette région.

*2. Sous l'influence des bâtiments et installations récemment construits, Macolin a connu un développement considérable. Peut-on déjà maintenant prévoir d'autres réalisations de ce genre, soit dans le secteur des constructions (malgré les problèmes économiques de la Confédération), soit dans celui touchant à l'élargissement des tâches de l'EFGS?*

L'EFGS a, en effet, connu un essor considérable, tant sur le plan des





bâtiments et des installations que sur celui des tâches qui lui sont confiées. Sur la base d'une planification à long terme, ses principales aspirations sont par conséquent comblées pour quelque temps. Il est vrai qu'il manque une salle spéciale pour la gymnastique artistique, mais en cette période de disette des finances fédérales, nul ne sait si ce vœu pourra se réaliser. Un autre projet a de meilleures chances d'aboutir: l'agrandissement du centre sportif de la jeunesse à Tenero, au Tessin. Compte tenu précisément des problèmes qui se posent à toute minorité linguistique, le Conseil fédéral a décidé d'inscrire ce projet au programme gouvernemental de la période législative en cours. Quant aux tâches de l'EFGS, il n'est pas prévu de les élargir dans un proche avenir. Etant donné le blocage du personnel de la Confédération, l'EFGS éprouve, au contraire, de la peine à s'acquitter à l'entière satisfaction de tous, des tâches qui lui ont été confiées ces derniers temps. C'est donc plutôt une sorte de «consolidation interne» qu'elle recherche actuellement.

*3. En Suisse, le sport d'élite est une affaire «privée»; l'EFGS appartient à l'Etat. Il existe quand même une étroite collaboration dans ces deux*

*secteurs. Ceci ne donne-t-il pas lieu à certaines interférences?*

Pour ce qui est du sport d'élite, la situation est claire: l'encouragement en incombe à l'Association nationale d'éducation physique et, dans certains cas, au Comité olympique suisse. Mais l'EFGS a également pour tâche d'aider les athlètes d'élite. Elle le fait en passant des contrats avec le



secteur «privé» mentionné, en formant des entraîneurs nationaux, en accueillant les athlètes lors de leurs stages d'entraînement et en assurant, par l'intermédiaire de son Institut de recherches, la surveillance médico-sportive des différentes équipes nationales. Nous constatons avec plaisir qu'aucune difficulté n'est apparue, jusqu'à présent, dans cette forme de collaboration.

*4. L'EFGS est un concept non seulement sur le plan national, mais également sur le plan international. Quelle est son ouverture réelle sur l'étranger?*

L'EFGS constate avec satisfaction et fierté qu'elle est connue et appréciée dans les milieux sportifs de l'étranger: elle entretient, d'ailleurs, d'excellentes relations avec de nombreuses organisations et institutions analogues. Plusieurs de ses collaborateurs font partie d'organisations spécialisées internationales, y assumant même, parfois, des fonctions élevées. Par ailleurs, l'EFGS s'efforce d'assurer l'hospitalité dans le cadre de manifestations internationales de toutes sortes et d'être un lieu de travail et de rencontre. Cependant, l'exiguïté de notre pays impose certaines limites à ces efforts de contact.

DIRECTRICE DE LA PUBLICATION: Nelly SILVAGNI-SCHENK

SIEGE SOCIAL: 10, rue des Messageries, Paris (X<sup>e</sup>) C.C.P. Messenger Suisse 12273-27. - Prix de l'abonnement: 45 F - Etranger: 50 F  
 IMPRIMEUR: Tschumi-Taupin, 24 rue de Dammarie, 77000 Melun - Dépôt légal 4<sup>e</sup> trimestre 1978 - N° 9 (Commission paritaire n° 52679)  
 La revue n'est pas vendue au numéro mais par abonnement. «Le Messenger Suisse» n'est pas en vente publique